

谢辞

没有京都伊拉斯谟计划,就不会有本次的论坛,更不会有现在的这份报告书。我们首先借此向策划南京派遣项目的平田昌司教授(京都大学研究生院文学研究科)表示衷心的感谢。另外,在京都亚洲研究教育机构(KYOTO UNIVERSITY ASIAN STUDIES UNIT)对本次论坛进行资金援助方面,平田教授也亲力亲为,给予了我们很多帮助。同样,我们还要向给予我们活动最大理解,并在京都伊拉斯谟计划以及京都亚洲研究教育机构起核心作用的落合惠美子教授(京都大学研究生院文学研究科)表示深深的谢意。这次的活动正是在两位教授的赞同以及协力之下才得以成功。

而南京大学方面,我们要向一直协助我们活动的南京大学社会学院张玉林教授表示感谢。即使是在中日两国政治局势紧张之时,依旧能够支持我们的活动,这在很大程度上是得益于张玉林老师自身的京大留学经验,以及由此产生的与京大深厚的信赖关系。在张玉林老师的帮助下,参与本次论坛的南大方面研究生,除京大提供经费的3名同学外,还有2名自费参加的同学。有这么多同学积极地参与我们的活动,我们也由衷地感到高兴。

另外,我们还要向担任此次论坛翻译的中国留学生林子博、姜海日、张语涵同学表示感谢。没有他们的帮助,这次的交流也不会成功。对于这3位同学来说,只当现场翻译实在有些大材小用,在今后的活动中,我们也希望他们能在论坛上关于自己的研究与其他人得到交流。担任本次论坛点评人的诸位都是中山京大时期以及北海道大学时期在共同研究以及研究会上认识的朋友以及(原)同事。虽说这之中有很多人参与者的研究领域相差较大,但大家都爽快地答应,对此中山由衷地表示感谢。

论坛第二天,我们带南大的同学们参观了国立民族学博物馆。从同学们的反应看来,这也成为论坛之外促进年轻研究者交流的一个场所。我们对协助参观的博物馆助教河合洋尚先生以及外来研究员今中崇文先生表示感谢。最后,我们还要向论坛的手续、会场准备、报告书发行等诸多方面给予我们很多帮助的左海女士表示感谢。

经过了本次的论坛,我们同时也发现了很多需要反省的地方。由于是初次独立进行论坛的策划,在很多方面给平田教授以及其他老师平添了麻烦,并且由于种种原因当天论坛的讨论并没有按照预定的时间进行,这也给现场翻译的同学增加了很多负担。我们认为论坛以及报告书并非一个形式上的交流,而是双方共同努力的过程才最重要,然而有些同学在报告的时间以及报告论文的字数和交稿日期方面都大幅度超过了论坛规定的限度,这对遵守规定的其他报告者而言就是一种背信的行为,并在无形中使得交流的成本肥大化,阻碍了交流的进行。

我们的论坛还在发展之中,又因为是由年轻学者进行企划和运营,因此难免会有诸多不备。但也正因如此,我们的交流才体现了既成的国际学术交流中所体现不出的,能够应对年轻学者需要的实验性成果。我们衷心希望在今后的交流中更多年轻学者的参与。

福谷彬 中山大将 巫靓

2013年12月1日